



Deutsch

Das Tragen von Gesichtsmasken ist Vorschrift

- Das Corona-Virus kann überall sein. Auch wer sich gesund fühlt, kann schon das Virus in sich tragen und andere anstecken. Mit einer Gesichtsmaske aus Stoff passiert das nicht so leicht.
- Darum muss nun jeder, auch Kinder ab 6 Jahren, beim Einkaufen und in Bussen und Bahnen eine Maske tragen. Das ist Gesetz.
- Wer keine Maske trägt, muss 15 – 30 € Strafe zahlen.

Anleitung zum Tragen von Gesichtsmasken

- **Jeder hat seine eigene Maske!** Am besten kennzeichnen, damit sie kein anderer aufsetzt.
- Die Maske muss beim Aufsetzen trocken sein.
- Hände gründlich waschen.
- Die Maske immer nur an den Rändern anfassen.
- Die Gummibänder hinter die Ohren klemmen.
- **Die Maske muss Mund und Nase bedecken und eng anliegen!**
- Wenn die Maske verrutscht, sie am Rand fassen, richtig ziehen.
- Wenn die Maske feucht wird, muss man eine trockene aufsetzen.
- Beim Absetzen die Maske nicht in der Mitte anfassen!
- Die Maske muss frei liegen oder hängen. Man kann sie auch in einen luftdichten Beutel tun. Nicht einfach in die Tasche stecken!
- Nach dem Absetzen wieder gründlich die Hände waschen.

Reinigung

- Die Masken kann man mit 60° heißem Wasser, Waschpulver oder Seifenlauge von Hand waschen, dabei einen Kochlöffel benutzen.
- Oder man kann sie in der Waschmaschine bei 60° waschen.
- Man kann sie auch für 30 Minuten bei 80° in den Backofen legen.
- Die Maske nicht mit Desinfektionsmitteln besprühen!

Auch mit Maske muss man immer Abstand halten, allermindestens 1,50 m, besser 2 m.

Englisch

Face masks have become compulsory

- The virus Covid-19 can be everywhere. Even though someone who feels good, can carry the virus and therefore infect other people, too. Face masks from tissue can help to reduce this risk.
- For this reason, it is now compulsory for everyone, also for children from 6 years old, to wear a mask when shopping and on public transport. This is the actual law.
- If you don't wear it, you will have to pay penalty of EUR 15 – 30

How to wear a mask

- **Everyone has his own mask!** The best would be that you label it, so that no one else takes it.
- The mask must be dry when putting it.
- Wash your hands carefully.
- Always touch the mask only on its edges.
- Pull the elastic bands over each ear.
- **The mask must cover mouth and nose and shall be fitted tightly!** Reposition it if necessary by touching only its edges.
- If the mask gets humid, replace it by a new and dry one.
- When you take off the mask, only hold it by the loops/ the bands. Don't touch the mask in its middle!
- The mask must hang freely or be kept in an air-tight bag. Do not simply put it in your pockets!
- After removing the mask, wash again your hands carefully.

Cleaning

- The masks can be washed by hand in hot water of 60° using washing powder or soap and a cooking spoon
- Or you can wash them in the washing machine with 60°
- It is also possible to put them in an oven for 30 minutes and 80°
- Please do not spray the masks with disinfectant!

Important: Also if you use a mask, it is mandatory to maintain the contact distance from people of minimum 1.50 meters, better 2

Französisch

Il est obligatoire de porter un masque

- Le virus Covid-19 peut être présent partout. Même une personne qui ne présente aucun symptôme de maladie, peut être porteuse du virus et peut ainsi en contaminer d'autres personnes. Porter un masque en tissu diminue ces risques.
- Pour cette raison, il est maintenant obligatoire pour toute personne, aussi pour les enfants à partir de l'âge de 6 ans, de porter un masque dans tous les magasins lorsqu'on fait des achats et aussi au transport public. C'est une loi officielle.
- Celui qui n'y porte pas de masque, doit payer une amende d'un montant de 15 – 30 Euro

Comment porter un masque correctement?

- Chacun a son propre masque! On recommande de le marquer pour que personne d'autre ne le porte.
- Le masque doit être sec quand on le met.
- Lavez bien vos mains.
- Tenez le masque seulement à ses bords.
- Montez les bandes élastiques derrière vos oreilles
- Le masque doit couvrir le nez et la bouche et doit être bien serré ! S'il glisse, il faudra le tenir à ses bords pour corriger.
- Si le masque devient humide, il faut l'échanger et mettre un nouveau masque qui est sec.
- Quand vous le retirez, pensez à toucher seulement les bords du masque (ne le touchez-pas au milieu)
- Le masque doit être suspendu dans un espace libre ou dans un sac hermétique. Ne le mettez pas simplement dans une poche !
- Après avoir retiré le masque, lavez à nouveau bien vos mains.

Nettoyage

- Les masques peuvent être lavés à la main à l'eau chaude de 60° ; utilisez de la lessive ou une solution de savon ainsi qu'une cuillère en bois.
- Ou on peut les laver en machine à 60 °
- Il est aussi possible de les mettre au four pour 30 minutes à 80°
- Ne les aspergez pas de désinfectant!

Mais n'oubliez pas: Même si on porte un masque, il faut impérativement maintenir la distance, au moins 1,50 mètres, mieux 2 mètres ! MERCI

Arabisch

فعال قانون والفم الوجه اقنعة ارتداء

حمل بإمكانك ،جيدة بصحة تشعر كنت ان حتى مكان كل في كورونا فيروس يكون ان الممكن من .
الفايروس
بسهولة الامر هذا يحصل لا القماش من قناع م باستخدام .لأخرين ونقله
وسائل وركوب التسوق عند القناع ارتداء سنوات 6 عمر من الأطفال وحتى واحد كل على يجب لذلك .
النقل

رسمي قانون هذا .والقطارات مدينتك في العامة
يورو 30 الى 15 بين يغرم القناع يرتدي لا من .

(والانف الفم قناع) الوجه قناع ارتداء تعليمات

اخر شخص يضعه لا لكي عليه علامة وضع الأفضل من !الخاص قناعه شخص لكل يكون ان يجب .
ارتدائه عند جافا يكون ان يجب القناع .

جيذا اليدين غسل .

فقط الجوانب من القناع لمس .

الاذن خلف)اللاستيك(المطاطي الخيط طريق عن القناع تثبيت .

!لهما ملاصقا تقريبا ويكون والاذن الانف يغطي ان يجب القناع .

الصحيحة وضعيته الى لإرجاعه فقط الجوانب من القناع المس ،مكانه من القناع تحرك عند .

جاف باخر تبديله يجب رطبا القناع يصبح عندما .

الوسط في تلمسه لا القناع ارتداء عند .

!جيبك في القناع تضع لا ،حر مكان في وضعه او تعليقه او جافة علبة في القناع حفظ يجب .

جيذا يديك اغسل القناع خلع بعد .

القناع تنظيف

لمس لتجنب ،الصابون او الغسيل مسحوق مع مئوية 60 حرارة بدرجة باليد بغسله القناع تنظيف يمكن .
القناع

القناع لغسل ملعقة استعمال بإمكانك والصابون

مئوية 60 حرارة بدرجة أيضا الغسالة في القناع وضع يمكن او .

!بالمعقم القناع ترش لا .

الأفضل ،الآخرين الأشخاص وبين بينك ونصف متر مسافة على الحفاظ يجب القناع ارتداء عند حتى
الحفاظ

.متر 2 مسافة على

Persisch

داشتن ماسک صورت الزامی است.

ویروس کرونا می‌تواند در هر نقطه باشد.

حتی کسانی که احساس سلامتی می‌کنند، می‌توانند ویروس را حمل کرده و دیگران را نیز آلوده کنند.

این اتفاق به راحتی با ماسک صورت پارچه‌ای اتفاق نمی‌افتد.

• به همین دلیل همه، از جمله کودکان از سن 6 سالگی، باید هنگام خرید و اتوبوس و قطار، ماسک بپوشند. این قانون است.

هرکسی که ماسکی نداشته باشد، باید جریمه 15 - 30 € را بپردازد.

دستورالعمل پوشیدن ماسک صورت

• همه ماسک خود را دارند! بهتر است علامت‌گذاری شود تا کسی دیگر از آن استفاده نکند.

• هنگام قرار دادن، ماسک باید خشک باشد.

• دستها را کاملاً بشویید.

• فقط ماسک را از لبه‌ها لمس کنید.

• نوارهای لاستیکی را پشت گوش خود قرار دهید.

• ماسک باید دهان و بینی را پوشانده و متناسب فرد باشد!

• اگر ماسک لغزنده است، آن را تا لبه، به درستی بکشید.

• اگر ماسک خیس شد، باید خشک آن را کنید.

• هنگام تنظیم، ماسک را از وسط لمس نکنید!

• ماسک باید در معرض آفتاب یا آویزان باشد، اما آن را در جیب خود قرار ندهید!

• بعد از خرید کردن دستان خود را کاملاً بشویید.

تمیز کردن ماسک

• ماسک‌ها را می‌توان با استفاده از یک قاشق چوبی با 60 درجه آب داغ، پودر لباسشویی یا آب صابون شستشو داد.

• یا می‌توانید آنها را در ماشین لباسشویی با دمای 60 درجه بشویید.

• همچنین می‌توانید آنها را به مدت 30 دقیقه در دمای 80 درجه قرار دهید.

• ماسک را با مواد ضد عفونی‌کننده اسپری نکنید!

حتی با یک ماسک همیشه باید فاصله خود را حفظ کنید، البته توجه داشته باشید که حداقل 1.50 متر، بهتر از 2 متر است.

Kurdisch

Kincên rûyê rûyê mecbûrî ne

- Vîrusa korona dikare li her deverê be. Tewra yên ku tendurist hîs dikin dikarin berê xwe bidin vîrusê û yên din jî biêşînin. Wusa nabe ku bi hêsanî bi maskek rûyê fabrîkî ve were.
- Ji ber vê yekê divê her kes, di nav de zarokên ji 6 saliyê jî, dema kirîna û li otobus û rêwiyên de maskek çêbikin. Ew qanûn e.
- Ger hûn maskek nekin, pêdivî ye ku hûn cezayê 15 - 30 € bidin.

Rêbernameyên ji bo pêkanîna maskên rûyê

- Her kes maskeyek xwe heye! Ew çêtirîn e ku meriv bi nîşankirinê bike da ku kes li wan nekeve.
- Dema ku pêlve were divê mask were ziwa bibe.
- Destên bi nermî paqij bikin.
- Tenê li ser kevokan masê mêze bikin.
- Bandorên gomikê li pişt guhên xwe bixin.
- Pêdivî ye ku mask dev û pozê xwe biweşîne û bi nermî rûne!
- Heke maskek diqulipîne, wê bi peravê hilde, bi baldarî bikişîne.
- Heke ku mask tê xilas kirin, pêdivî ye ku hûn xalîçekê bixin.
- Dema ku ew xwar bikin, maskê di nav xwe de nekin!
- Pêdivî ye ku maskê were xêz kirin an jî were dardekirin. Her weha hûn dikarin wan di çenterek hertimî de bi cî bikin.

Tenê nahêlin ew li xefika xwe be!

- Piştî şuştinê, destên xwe bi tevahî paqij bikin. Paqijkirin
- Theuçikên bi destan dikarin bi 60 ° ava germ, pîvaza şuştinê an ava şilavê were şuştin, bi navgîniyek darîn were bikar anîn.
- An jî hûn dikarin wan di 60 ° de şuştinê de bişon.
- Hûn dikarin wan di 30 hûrdeman de 80 ° de rûne.
- Divê maskek bi disinfectantan veneşêrin! Tewra jî bi maskek ku hûn her gav hewce ne ku dûrbûna xwe, herî kêr 1.50 m, çêtir e 2 m.

Tamilisch

முகமூடி (மாஸ்க்) அணிவது கட்டாயமாகும்

- கொரோனா வைரஸ் எங்கும் இருக்கலாம். ஆரோக்கியமாக இருப்பவர்கள் கூட ஏற்கனவே வைரஸை சுமந்து கொண்டு இருக்கலாம், மற்றவர்களுக்கும் தொற்று ஏற்படலாம். துணி முகமூடி அணிந்திருந்தால் அது எளிதாக நடக்காது.
- அதனால் 6 வயதிட்கு மேட்பட்ட குழந்தைகள் உட்பட அனைவரும் கடைகளுக்கு செல்லும் போதும், பேருந்துகள் மற்றும் ரயில்களில் செல்லும் போதும் முகமூடி அணிய வேண்டும். அது தற்போதய சட்டம் ஆகும்.
- முகமூடி அணியாதவர்கள் 15 - 30 € அபராதம் செலுத்த வேண்டும்.

முகமூடி (மாஸ்க்) அணிவதற்கான வழிமுறைகள்

- ஒவ்வொருவரும் அவரவர்க்கு என தனியாக முகமூடி வைத்திருக்க வேண்டும்! வேறு யாரும் அவற்றைப் போடாதபடி குறித்துவைத்திருப்பது நல்லது.
- முகமூடியை அணியும் போது அது காய்ந்திருக்க வேண்டும்.
- கைகளை நன்றாக கழுவுங்கள்.
- முகமூடியின் விளிம்புகளை மட்டும் தொடவும்.
- உங்கள் காதுகளுக்கு பின்னால் முகமூடியின் ரப்பர் பேண்டுகளை போடுங்கள்.
- முகமூடி வாய் மற்றும் மூக்கை மறைக்க வேண்டாம் அதோடு நெருக்கமாக இருக்க வேண்டும்.
- முகமூடி நழுவிவிட்டால், அதை விளிம்பில் மட்டும் தொடுங்கள், சரியாக இழுத்து கொள்ளுங்கள்.
- முகமூடி ஈரமாகிவிட்டால், நீங்கள் காய்ந்த ஒன்றை அணிய வேண்டும்
- முகமூடியை அகற்றும் போது நடுவில் தொடாதீர்கள்.
- முகமூடியை தனியாக வைத்திருக்க வேண்டும் அல்லது தொங்கவிட வேண்டும். நீங்கள் அவற்றை காற்று புகாத பையில் வைக்கலாம். அதை தனியாக உங்கள் கைப்பையில் போட வேண்டாம்.
- முகமூடியை அகற்றிய பின் கைகளை நன்றாக கழுவுங்கள்

சுத்தம் செய்தல்

- முகமூடிகளை 60° இல் தூடான நீர், சலவை தூள் அல்லது சோப்பு நீரில் கையால் கழுவலாம், ஒரு மர கரண்டியை பயன்படுத்துங்கள்.
- அல்லது நீங்கள் அவற்றை வாஷிங் மஷினில் 60° இல் கழுவலாம்.
- நீங்கள் அவற்றை 80° இல் 30 நிமிடங்களுக்கு அவொனில் வைக்கலாம்.
- கிருமிநாசினிகளால் முகமூடியை தெளிக்க வேண்டாம்!

முகமூடி அணிந்து இருந்தாலும் கூட நீங்கள் எப்போதும் மற்றவர்களிடம் இருந்து குறைந்தது 1,50 மீட்டர், அல்லது 2 மீட்டர் தூரத்தை விவைத்திருக்க வேண்டும்!

Russisch

В целях безопасности предписано носить маски

- Корона-вирус может находиться повсюду. Даже если человек себя чувствует здоровым, он может быть носителем вируса и заражать окружающих. С маской из ткани, этого так быстро не произойдёт.
- Поэтому все, и дети с 6 лет в общественных местах (супермаркет, автобус, трамвай) должны носить маски. Это закон.
- Без маски штраф от 15 - 30 €.

Инструкция по ношению масок

- Маска должна быть индивидуальная, **у каждого своя**.
- лучше сделать метки на масках.
- при пользовании, маска должна быть сухой.
- резинки или повязки за ушами.
- маска должна плотно **прилегать и прикрывать рот и нос**.
- Если маска случайно сдвинется, поправлять её нужно дотрагиваясь только за края маски.
- нельзя носить влажную маску.
- при снятии маски не дотрагиваться до середины.
- маску нельзя просто класть в сумку, она должна быть в чистом пакете, висеть или лежать свободно.
- после снятия маски руки вымыть с мылом.

Чистка

- Маски можно стирать при 60 градусах с порошком или мылом.
 - в стиральной машине при 60 градусах
 - прогреть в духовке при 80 градусах
 - маску нельзя опрыскивать дезинфекционными средствами!
- И в маске нужно держать дистанцию в 1,5 а лучше в 2 метра.**